Труды по когнитивной лингвистике и переводоведение.

1. [К вопросу системности выражения темпоральных отношений предложными словосочетаниями в современном английском языке](file:///C:\Documents%20and%20Settings\Admin\%D0%A0%D0%B0%D0%B1%D0%BE%D1%87%D0%B8%D0%B9%20%D1%81%D1%82%D0%BE%D0%BB\%D0%B4%D0%B8%D1%81%D0%BA_%D1%81%D0%B1_%D0%9A%D1%83%D0%BD%D0%B0%D0%BD%D0%B1%D0%B0%D0%B5%D0%B2%D0%BE%D0%B9%20%D0%A1.%D0%A1\%D1%81%D0%BE%D0%B4%D0%B5%D1%80%D0%B6%D0%B0%D0%BD%D0%B8%D0%B5\obrazovanie_260\%D0%A2%D1%80%D1%83%D0%B4%D1%8B\%D0%A1%D1%82%D0%B0%D1%82%D1%8C%D0%B8\%D0%BA%20%D0%B2%D0%BE%D0%BF%D1%80%D0%BE%D1%81%D1%83%20%D1%81%D0%B8%D1%81%D1%82%D0%B5%D0%BC%D0%BD%D0%BE%D1%81%D1%82%D0%B8%20%D0%B2%D1%8B%D1%80%D0%B0%D0%B6%D0%B5%D0%BD%D0%B8%D1%8F%20%D1%82%D0%B5%D0%BC%D0%BF%D0%BE%D1%80%D0%B0%D0%BB%D1%8C%D0%BD%D1%8B%D1%85%20%D0%BE%D1%82%D0%BD%D0%BE%D1%88%D0%B5%D0%BD%D0%B8%D0%B9%20%D0%BF%D1%80%D0%B5%D0%B4%D0%BB%D0%BE%D0%B6%D0%BD%D1%8B%D0%BC%D0%B8%20%D1%81%D0%BB%D0%BE%D0%B2%D0%BE%D1%81%D0%BE%D1%87%D0%B5%D1%82%D0%B0%D0%BD%D0%B8%D1%8F%D0%BC%D0%B8%20%D0%B2%20%D1%81%D0%BE%D0%B2%D1%80%D0%B5%D0%BC.%20%D0%B0%D0%BD%D0%B3%D0%BB.%D1%8F%D0%B7._%D1%82%D0%B5%D0%B7%D0%B8%D1%81.pdf)[Текст]: тезисы докладов VII Республик. науч.-метод. конф. преподавателей иностранных языков // Проблемы преподавания
2. Темпоральные предложные словосочетания английского языка и их функциональные соответствия в казахском языке[Текст]//Иностранная филология : сб. тр. КазГУ. –Алма-Ата, 1975. – Вып.5. – С.40-51.

иностранных языков и языкознания.–Алма-Ата, 1974.– С.136-138.

1. Экспериментальная проверка явлений интерференции родного языка при усвоении английских темпоральных предлогов студентами-казахами : материалы IVресп. конф. // По вопросам теории и методики преподаванияиностранных языков. – Ташкент, 1978.
2. Опыт обучения темпоральным предложным сочетаниям английского языка студентов в языковом ВУЗе[Текст] //Теория и методика преподавания иностранных языков: сб. науч. тр. КазГУ. – Алма-Ата, 1979.
3. Проблемы лексико-грамматической интерференции при формировании грамматической стороны[Текст]//Языковые контакты и интерференции : сб.тр.АПИИЯ.–Алма-Ата, 1985.
4. Психолингвистические проблемы процессов грамматического оформления иноязычного высказывания [Текст] // Проблемы вербальной коммуникации. –Алма-Ата, 1987. – С. 19-25.
5. К вопросу о темпоральной структуре сложного синтаксического целого в английском и казахском языках [Текст] // Сравнительно-сопоставительное изучение языков и интерференция :сб. тр. КазГУ. – Алма-Ата, 1989. – С.80-84.
6. Лингвистика и методика (заседание круглого стола) [Текст] // Иностранные языки в школе. –1990.–С.40-41.
7. Принципы построения типологии темпоральных ситуаций на материале казахских художественных текстов [Текст] //Известия АН КазССР. Серия филологическая. –1990. –№3. – С. 26-30.
8. Сопоставительное исследования содержательных структур темпоральных ситуаций в разносистемных языках[Текст] // Семантика в сопоставлении языков : тезисы докладов и выступлений на науч.совещании АН СССР и АПИИЯ. – М., 1990.
9. Қазақ көркем текстіндегі темпоралдіқ қатынастардың таптастырылуы мен сипаттамасы [Мәтін] // Вестник АН КазССР. – 1991. – № 11. – С. 67-70.
10. [Темпоральные отношения в казахском художественном тексте](file://C:\Documents%20and%20Settings\Admin\Ð Ð°Ð±Ð¾ÑÐ¸Ð¹%20ÑÑÐ¾Ð): автореф. дис. ... докт. филол. наук : 10.02.06 Тюркские языки/Салима Сагиевна Кунанбаева ; [Институт языкознания].–Алма-Ата, 1991. – 43с.
11. Темпоральные отношения в казахском художественном тексте [Текст]: дис. ... докт. филол. наук : 10.02.06 Тюркские языки : защищена 27.12.91 : утв. 13.03.92 / Кунанбаева Салима Сагиевна ; [Институт языкознания]. – Алма-Ата, 1991. – 328 с.– Библиогр.: с. 312–328.
12. Темпоральные отношения в казахском художественном тексте /С. С. Кунанбаева; АН КазССР, Ин-т языкознания. – Алма-Ата : Гылым, 1991. – 133 с.
13. Темпоральная структура рассуждений[Текст]//Актуальные проблемы текста : сб.науч.тр. – Алма-Ата: АПИИЯ, 1991. – С. 100-106.
14. К вопросу о функциональном аспекте вербального общения[Текст]//Вербальная коммуникация и обучение иностранным языкам : тезисы Респ. науч. конф., 14-15 декабря1993 г. –С. 72-74.
15. Основы построения функционально-семантической типологии темпоральных ситуаций на материале казахского художественного текста [Текст] // Проблемы общего и сравнительного языкознания : материалы науч.-теорет.конф., посвящ. 75-летию профессора М.М. Копыленко. – Алматы : КазГУМЯ 1997. – С.63-68.
16. Иностранные языки в современном мире : проблемы и перспективы [Текст] //Иностранные языки в современном мире : материалы респ. науч.-метод. конф. (10-11 декабря 1998 г.). – 1999. – С.3-5.
17. Взаимозависимость современных тенденций в исследовании языка с теорией преподавания языков [Текст] // Актуальные проблемы профессиональной подготовки личности будущегоспециалиста: материалы междунар. науч.-практ. конф. – Алматы, 2001. – Ч. I. – С.3-11.
18. О перспективах развития исследований по межкультурной коммуникации и переводу[Текст]//Актуальные проблемы межкультурной коммуникации и перевода : материалы междунар. науч.-практ. конф. / КазУМОиМЯ имени Абылай хана. – Алматы, 2001. – С.3-4.
19. [Вступительное слово на конференции](file:///C:\Documents%20and%20Settings\Admin\%D0%A0%D0%B0%D0%B1%D0%BE%D1%87%D0%B8%D0%B9%20%D1%81%D1%82%D0%BE%D0%BB\%D0%B4%D0%B8%D1%81%D0%BA_%D1%81%D0%B1_%D0%9A%D1%83%D0%BD%D0%B0%D0%BD%D0%B1%D0%B0%D0%B5%D0%B2%D0%BE%D0%B9%20%D0%A1.%D0%A1\%D1%81%D0%BE%D0%B4%D0%B5%D1%80%D0%B6%D0%B0%D0%BD%D0%B8%D0%B5\obrazovanie_260\%D0%A2%D1%80%D1%83%D0%B4%D1%8B\%D0%A1%D1%82%D0%B0%D1%82%D1%8C%D0%B8\%D0%A0%D0%9A%20%D0%B2%20%D0%B3%D0%BB%D0%BE%D0%B1%D0%B0%D0%BB%D1%8C%D0%BD%D0%BE%D0%BC%20%D0%BC%D0%B5%D0%B6%D0%BA%D1%83%D0%BB%D1%8C%D1%82%D1%83%D1%80%D0%BD%D0%BE%D0%BC%20%D0%BF%D1%80%D0%BE%D1%81%D1%82%D1%80%D0%B0%D0%BD%D1%81%D1%82%D0%B2%D0%B5\%D0%92%D1%81%D1%82%D1%83%D0%BF%D0%B8%D1%82%D0%B5%D0%BB%D1%8C%D0%BD%D0%BE%D0%B5%20%D1%81%D0%BB%D0%BE%D0%B2%D0%BE.pdf) [Текст] //Республика Казахстан в глобальном межкультурном пространстве.–Алма-Ата, 2003.–Ч. I.– С. 5-7.
20. Проект концепции по обеспечению реализации национального проекта «Триединство языков в РК» [Текст]: сравнительно-сопоставительная и контрастивная лингвистика // Вестник КазУМОиМЯ им. Абылай хана. – 2008. – № 3. – С. 20-27.
21. Professional Task-based Guide to the programme «Modern foreign language education: methodology and theory» [Text] : Master programme. – Vol.2. : Foreign language teacher training /Ablai Khan KazUIR and WL. – Алматы, 2013. – 276 p.
22. Реализация культурного проекта «Триединство языков в Республике Казахстан» // Известия. Серия «Филологические науки». – 2012. –№ 3.– С.3-9.
23. Функционально-содержательная структура и психологический аспект вербального общения [Текст] // Вестник КазУМОиМЯ им. Абылай хана. Серия «Филология». – 2012. – №2. – С.3-7.
24. Professional Task-based Guide to the programme «The cognitive - Iinguaculural communicative theory of Translation» [Text]: Master programme. – Vol.1.: Foreign language teacher training / Ablai Khan KazUIR and WL. – Алматы, 2013. – 290 p.
25. Professional Task-based Guide «Verbal communication in the intercultural context» [Text] : Master programme. – Vol. 1.: Theory and practice of intercultural communication - 2015 /Ablai Khan KazUIR and WL. – Алматы, 2015. – 68 p.
26. Discourse of Kazakh business negotiations [Text] // Journal of Language and Literature. –2016. – Vol. 7. – Issue 1. –P.120-122 / Co-author: B. Karibayeva.
27. Intercultural Business Discourse: Characteristics of Kazakh Context [Text]// [International journal of Advances in Social Sciences](https://www.researchgate.net/journal/IJASOS-International-E-journal-of-Advances-in-Social-Sciences-2411-183X?_tp=eyJjb250ZXh0Ijp7ImZpcnN0UGFnZSI6InB1YmxpY2F0aW9uIiwicGFnZSI6InB1YmxpY2F0aW9uIn19) : proceedings of 3rd International Conference on Education and Social Sciences(Istanbul, Тurkiya, 8-10 February 2016). – Istanbul, 2016. – Vol.2. – Issue 4. – P.238-241/Co-author: B. Karibayeva.
28. KazakhBusiness Discourse:Peculiarities of KazakhBusiness Meetings[Text] : Proceedings International Conference on Education, Language and Psychology (Dubai, UAE, 24-25 February 2016) // International Journal of Social Sciences. – Dubai, 2016. –Vol.2. – Issue1. –P.1455-14627 / Co-author: B. Karibayeva.
29. Theoretical and Applied Fundamentals of Business Communication in Cross-Cultural Interactions [Text] // Foreign Language Education: experience, problems, innovations : materials of the IV International. scientific-practical conf. (Almaty,
30. Концептологические основы когнитивной лингвистики в становлении полиязычной личности [Текст] : учебное пособие. – Алматы : Полилингва, 2017. – 264 с.
31. Power Distance and Verbal Index in Kazakh Business Discourse [Text]// International Journal of Applied Linguistics and English Literature. – 2017. –Vol. 6. – № 2. –P. 8-13 / Co-author: B. Karibayeva.
32. Kazakh power distance dimension in business discourse [Text] // International Journal of Applied Linguistics and English Literature. – 2018. – Vol.28. –P. 286 – 296.
33. Conceptually-grounded cognitive-lingual basics of forming a multilingual [Text]. – London : Hertfordshire Press, 2019. – 260 p.